

This Page Is Inserted by IFW Operations  
and is not a part of the Official Record

## BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

**IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.**

**As rescanning documents *will not* correct images,  
please do not report the images to the  
Image Problem Mailbox.**

(19) RÉPUBLIQUE FRANÇAISE  
INSTITUT NATIONAL  
DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE  
PARIS

(11) N° de publication : **2 776 629**  
(à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)  
(21) N° d'enregistrement national : **98 03600**

(51) Int Cl<sup>6</sup> : B 65 D 47/42, B 65 D 47/24, 47/34, A 45 D 19/02, 24/22, A 46 B 11/02

(12)

## DEMANDE DE BREVET D'INVENTION

A1

(22) Date de dépôt : 24.03.98.

(30) Priorité :

(71) Demandeur(s) : L'OREAL Société anonyme — FR.

(72) Inventeur(s) : DE LAFORCADE VINCENT.

(43) Date de mise à la disposition du public de la demande : 01.10.99 Bulletin 99/39.

(56) Liste des documents cités dans le rapport de recherche préliminaire : Se reporter à la fin du présent fascicule

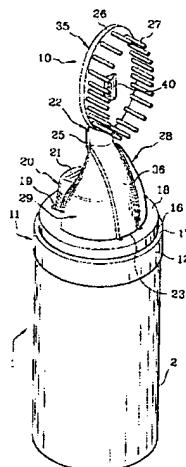
(60) Références à d'autres documents nationaux apparentés :

(73) Titulaire(s) :

(74) Mandataire(s) : L'OREAL.

(54) TETE POUR LA DISTRIBUTION ET L'APPLICATION D'UN PRODUIT, NOTAMMENT CAPILLAIRE, ET ENSEMBLE DE CONDITIONNEMENT EQUIPE D'UNE TELLE TETE.

(57) La présente demande concerne une tête (10) pour la distribution et l'application d'un produit, notamment capillaire comprenant un corps (11) destiné à être monté fixement sur un réservoir (2) équipé d'une pompe ou d'une valve, et une partie mobile (22) par rapport au corps, ladite partie mobile (22) comportant une surface d'actionnement (21) pouvant être déplacée de manière à provoquer, par pivotement autour d'un axe d'articulation (23) reliant la partie mobile (22) au corps (11), l'actionnement de la pompe ou de la valve, ladite partie mobile (22) comprenant également un applicateur (35) destiné à être mis en contact avec le réservoir (2) lors de l'actionnement de la pompe ou de la valve, afin de recevoir une dose de produit à appliquer sur une surface. Selon l'invention, le corps (11) comporte des moyens (28, 29) formant butée pour empêcher sensiblement tout mouvement de la partie mobile autre qu'autour de l'axe d'articulation (23).



FR 2 776 629 - A1



La présente invention a trait à une tête pour la distribution et l'application d'un produit, notamment capillaire. L'invention est tout particulièrement adaptée à la distribution et à l'application de produits de coloration, en particulier lorsque 5 ceux-ci sont sous forme de mousse. L'invention concerne également un ensemble de conditionnement équipé d'une tête selon l'invention.

Il existe dans le domaine de la coloration capillaire, un besoin pour de nouveaux applicateurs, susceptibles notamment de faciliter la gestuelle à 10 l'application. Un tel besoin existe en particulier pour l'application de produits capillaires, notamment des produits de coloration, sous forme de mousse, de crème ou de gel.

Il existe sur le marché, un très grand nombre d'applicateurs, destinés à être 15 montés sur des aérosols, ou sur des récipients équipés d'une pompe. De tels applicateurs peuvent avoir des formes diverses et variées. Il peut s'agir de brosses ou de peignes présentant des dents qui, éventuellement peuvent être traversées par un ou plusieurs canaux d'alimentation. Un des problèmes, liés à ce genre d'applicateur est que, soit ils sont simples et économiques, mais très 20 fragiles, soit ils sont robustes, mais constitués d'un nombre important de pièces, incompatible avec les besoins de rentabilité économique du marché.

En effet, dans le cas d'un récipient aérosol, ce dernier communique avec l'extérieur par une valve, sur laquelle est monté un bouton poussoir pour 25 l'actionnement de la valve et la distribution du produit. Un tel bouton poussoir doit être mobile soit parallèlement au plan axial du bouton (dans le cas d'une valve à enfoncement) soit perpendiculairement au plan axial du bouton (dans le cas d'une valve à basculement).

30 L'applicateur, monté sur le bouton poussoir, peut être fixe par rapport au bidon, auquel cas la structure de l'ensemble est complexe. En effet, l'applicateur doit être disposé de manière à laisser au bouton poussoir, toute la latitude

nécessaire à son mouvement. En outre une liaison étanche doit être assurée entre le réservoir et l'applicateur. Une telle conception conduit à des ensembles, actuellement commercialisés, comportant un nombre de pièces important, et donc d'un coût de revient trop élevé.

5

- Selon une alternative, l'applicateur peut être solidaire de la partie mobile du bouton poussoir, ce qui permet de réaliser une structure en une seule pièce, dans laquelle l'étanchéité est plus facile à réaliser de manière efficace et économiquement viable. Toutefois, selon cette alternative, se pose un 10 problème de fragilité. En effet, dans le cas d'une valve à basculement, dite aussi, valve "tilt", la présence de "nœuds" dans les cheveux peut provoquer un actionnement intempestif de la valve, et donc le dépôt d'une quantité excédentaire de produit sur la chevelure. Un tel excédent peut soit tomber par terre ou sur les épaules de l'utilisatrice, ou générer, notamment dans le cas 15 d'une coloration, une qualité d'application non satisfaisante. Dans le cas d'une valve à enfouissement, la jonction entre la partie mobile du bouton poussoir et le corps fixe du bouton poussoir, est généralement assurée par une charnière film, réalisant une liaison souple et solide lorsque sollicitée autour de son axe. Toutefois, un des inconvénients inhérents à de telles charnières réside dans le 20 fait que, lorsqu'elles sont sollicitées dans des directions autres qu'autour de l'axe normal d'articulation, notamment lorsque l'applicateur rencontre un nœud, elles sont soumises à des couples de torsion importants, pouvant aller jusqu'à provoquer leur déchirure, ce qui rend l'ensemble totalement inutilisable.
- 25 Aussi, est-ce un des objets de l'invention que de réaliser une tête de distribution, résolvant en tout ou partie les problèmes discutés ci-dessus en référence aux dispositifs conventionnels.

C'est en particulier un objet de l'invention que de réaliser une tête de 30 distribution, à la fois robuste et pouvant être obtenu à un faible coût de revient.

C'est un autre objet de l'invention que de réaliser une tête de distribution, comportant un applicateur obtenu de moulage avec la tête de distribution, et qui soit agréable à l'utilisation, solide, et à coût de revient économiquement acceptable.

5

D'autres objets de l'invention apparaîtront de manière plus détaillée dans la description qui suit.

Selon l'invention, ces objets sont atteints en réalisant une tête pour la 10 distribution et l'application d'un produit, notamment capillaire comprenant un corps destiné à être monté sur un réservoir équipé d'une pompe ou d'une valve, et une partie mobile par rapport au corps, ladite partie mobile comportant une surface d'actionnement pouvant être déplacée de manière à provoquer, par pivotement autour d'un axe d'articulation reliant la partie mobile au corps, 15 l'actionnement de la pompe ou de la valve, ladite partie mobile comprenant également un applicateur destiné à être mis en contact avec le réservoir lors de l'actionnement de la pompe ou de la valve, afin de recevoir une dose de produit à appliquer sur une surface, caractérisée en ce que le corps comporte des moyens formant butée pour empêcher sensiblement tout mouvement de la 20 partie mobile autre qu'autour de l'axe d'articulation.

Ainsi, lorsque l'applicateur est arrêté par la présence d'un nœud dans la chevelure, il vient en engagement contre les moyens formant butée latérale, ce qui empêche au niveau de l'axe d'articulation, sensiblement toute contrainte qui 25 ne soit pas autour dudit axe. Ainsi, il n'y a pas de risque d'endommagement de la tête de distribution au niveau dudit axe. En d'autres termes, la partie mobile ne peut bouger qu'autour de l'axe d'articulation (notamment lors de l'actionnement de la pompe ou de la valve), tout autre mouvement étant empêché par la présence des moyens formant butée.

30

Avantageusement, l'applicateur est monté sur l'extrémité libre d'un bras, lesdits moyens formant butée étant constitués de deux arc-boutants disposés de part

et d'autre du bras. De tels arc-boutants peuvent s'étendre sur environ 1/4 à 3/4 de la hauteur axiale du bras, et de préférence, sur ½ à ¾ de la hauteur axiale du bras.

- 5 Selon une forme de réalisation particulière, l'applicateur est constitué d'une brosse formée d'un support sur lequel sont implantées, de façon sensiblement perpendiculaire à un axe de la tête, une pluralité de poils ou dents, ledit support comportant au moins un orifice relié à un canal d'alimentation, pour la mise en communication de l'applicateur avec le réservoir. Le support peut être de forme
- 10 quelconque, en particulier ovale. L'orifice peut être partiellement obstrué par un organe de diffusion, du type grille ou organe poreux (fritté), de manière à permettre une expansion ou un meilleur foisonnement du produit, et ainsi, une meilleure répartition de la mousse sur la brosse, lors de sa sortie.
- 15 Préférentiellement, l'axe d'articulation est constitué d'une charnière film. Une telle caractéristique permet la réalisation d'une tête de distribution mono-pièce, obtenue de moulage de matériaux thermoplastiques, notamment de polyéthylènes ou de polypropylènes, et donc à faible coût de revient.
- 20 Avantageusement, le corps comporte des moyens pour l'accrochage de la tête sur le réservoir. De tels moyens comportent par exemple un bourrelet apte à coopérer par claquage avec une rainure annulaire prévue sur la partie supérieure d'un réservoir, ou avec un bourrelet formé par une colerette de sertissage de la valve sur le réservoir.
- 25 Selon un autre aspect de l'invention, on réalise également un ensemble de conditionnement, de distribution et d'application comprenant un réservoir surmonté d'une pompe ou d'une valve, et, surmontant la pompe ou la valve, une tête pour la distribution et l'application d'un produit contenu dans le
- 30 réservoir, caractérisé en ce qu'il utilise une tête de distribution selon l'invention. Dans le cas d'un dispositif à valve, le produit peut être pressurisé à l'intérieur du réservoir au moyen de gaz liquéfiables ou non liquéfiables. A titre d'exemple,

on peut citer de l'azote, un mélange de propane et de butane, de l'air comprimé, du protoxyde d'azote, du dioxyde de carbone, ou des fréons, etc..

L'invention concerne également l'utilisation d'un tel ensemble pour le  
5 conditionnement, la distribution et l'application d'un produit capillaire, notamment un produit de coloration, en particulier sous forme de mousse.

L'invention consiste, mises à part les dispositions exposées ci-dessus, en un certain nombre d'autres dispositions qui seront explicitées ci-après, à propos  
10 d'exemples de réalisation non limitatifs, décrits en référence aux figures annexées, parmi lesquelles :

- la figure 1 représente une vue en perspective d'un ensemble de conditionnement et de distribution, surmonté d'une tête de distribution selon un mode de réalisation de l'invention;
- 15 - la figure 2 représente l'ensemble de la figure 1, avec la tête de distribution en position d'actionnement; et
  - les figures 3A-3C illustrent différentes vues d'une tête de distribution conforme à celle équipant l'ensemble de conditionnement et de distribution illustré aux figures 1 et 2.

20 Le dispositif 1 illustré aux figures 1, 2 et 3A-3C comporte un réservoir 2, sous forme d'un bidon aérosol surmonté d'une valve 41 comportant une tige de valve émergente 3, du type à enfouissement. Une tête de distribution et d'application 10 est montée sur le réservoir. Cette tête de distribution 10 comprend une partie fixe, constituée d'un corps 11 comportant une première jupe cylindrique 12 dont l'extrémité présente un bord libre délimitant une ouverture 13. La paroi intérieure de la jupe cylindrique 12 présente un bourrelet interne 14 au voisinage de l'ouverture 13, apte à coopérer par claquage avec un bourrelet 15 formé par une collerette de sertissage de la valve 41 sur le réservoir 2. La première jupe cylindrique 12 est raccordée à une seconde jupe cylindrique 16 de plus faible diamètre par un épaulement 17. A son extrémité opposée à l'épaulement 17, la jupe cylindrique 16 est raccordée à une paroi transversale

18 présentant une découpe 19 de forme correspondante à la forme d'un organe d'actionnement 20. L'organe d'actionnement 20 présente une portion de surface 21 destinée à former une surface d'appui pour l'actionnement de la valve. Le réservoir présente au voisinage de son extrémité supérieure une 5 gorge 42 apte à permettre le montage amovible d'un capuchon sur la tête de distribution 10 (non représenté).

L'organe d'actionnement 20 est solidaire d'une partie mobile 22 dont une portion opposée à l'organe d'actionnement 20 est reliée à la paroi transversale 10 18 par une charnière film 23. La partie mobile 22 comporte un canal 24 monté à force sur la tige de valve 3. Le canal 24 s'étend sur toute la longueur d'un bras 25, et débouche sur un orifice 40 situé sensiblement au centre d'un applicateur 35. L'applicateur 35 est constitué d'une surface ovoïde 26 formant un support pour une pluralité de dents 27 espacées de manière régulière sur 15 toute la périphérie de ladite surface ovoïde. Les dents 27 sont orientées de manière sensiblement perpendiculaire à l'axe X du dispositif. L'orifice 40 peut être obstrué partiellement, au moyen d'une grille par exemple (non représentée) ou de tout autre organe déflecteur, de manière à permettre une meilleure répartition de la mousse sur la surface de la brosse.

20 Selon une caractéristique importante de l'invention, la partie fixe 11 porte de part et d'autre du bras 25 deux arc-boutants 28, 29 comportant chacun une face intérieure 30, 31, disposée en regard d'une face correspondante 32, 33 du bras 25. Les arc-boutants 28, 29 présentent également chacun une portion 25 extérieure 37, 38 à profil arrondi. Comme il apparaît clairement aux figures 2 et 3B, les faces 30 et 31 sont disposées dans des plans sensiblement perpendiculaires à l'axe d'articulation défini par la charnière film 23. Un léger jeu est prévu toutefois entre le bras 25 et les faces 30, 31, de manière à ce que les arc-boutants ne gênent pas l'actionnement de la valve. Les arc-boutants 28, 30 29 s'étendent sur une hauteur égale sensiblement à la moitié de la hauteur du bras 25. La charnière film 23 est disposée entre la paroi transversale 18, et une première extrémité d'une zone de jonction 36 dont la seconde extrémité est

reliée au bras 25 sur une face de ce dernier, perpendiculaire aux faces 32 et 33. La zone de jonction 36 est reliée au bras sensiblement au niveau de l'extrémité libre des arc-boutants. La courbure de la zone de jonction 36 est telle que, en position de repos illustrée à la figure 1, la zone de jonction 36  
5 forme avec la surface arrondie 37, 38 des arc-boutants 28, 29, une surface sensiblement continue.

Pour appliquer du produit sur la chevelure, l'utilisatrice actionne la valve au moyen d'une pression exercée sur la surface 21, ce qui provoque un  
10 basculement de la partie mobile 22 autour de l'axe de la charnière film 23, et l'enfoncement de la tige de valve 3 (figure 2). Il est à noter qu'en raison de la présence du jeu (de l'ordre de 0,5 mm à 1 mm) entre le bras 25 et les arc-boutants 28, 29, le mouvement de la partie mobile 22, en vue de l'actionnement de la valve, n'est pas gêné de manière sensible. Le produit sort de la tige de  
15 valve 3, et monte dans le canal 24, où il est acheminé jusqu'à l'applicateur 35, entre les dents 27 portées par la surface 26, et remplit sensiblement tout le volume délimité par les dents 27. L'utilisatrice porte ensuite l'applicateur sur la chevelure à la manière d'une brosse conventionnelle et déplace l'applicateur dans la chevelure de façon à appliquer le produit sur la chevelure, aux endroits  
20 désirés. Si l'applicateur rencontre notamment un nœud ou tout autre obstacle, lors de son déplacement dans la chevelure, le bras 25 viendra immédiatement en butée latérale contre l'une ou l'autre (en fonction du sens de déplacement de la brosse) des faces 30 ou 31 des arc-boutants 28 ou 29, ce qui empêchera toute torsion au niveau de la charnière film 23, et par conséquent tout  
25 endommagement de celle ci. En outre, il ne se produit aucun actionnement intempestif de la valve lorsque l'applicateur rencontre un tel obstacle.

Au vu de la description qui précède, il ressort que la tête de distribution selon l'invention se caractérise par une solidité améliorée sans que ce cela ne nuise,  
30 ni à sa simplicité, ni à son coût de revient, ni à la douceur de son fonctionnement.

Dans la description détaillée qui précède, il a été fait référence à des modes de réalisation préférés de l'invention. Il est évident que des variantes peuvent y être apportées sans s'écartez de l'esprit de l'invention telle que revendiquée ci-après. Ainsi, à titre d'exemple, une structure du même type pourrait être 5 envisagée avec une valve du type à basculement, ou une pompe surmontée d'une tige de pompe. De même, il peut être envisagé de fabriquer l'ensemble sous forme d'un ou plusieurs sous-ensembles, assemblés de façon appropriée, notamment par claquage ou collage, sans pour autant sortir du cadre de l'invention. Cette dernière configuration permet notamment une plus grande 10 flexibilité dans le design de l'applicateur, et permet l'utilisation de moules moins coûteux.

**REVENDICATIONS**

1. Tête (10) pour la distribution et l'application d'un produit, notamment  
5 capillaire comprenant un corps (11) destiné à être monté fixement sur un réservoir (2) équipé d'une pompe ou d'une valve (41), et une partie mobile (22) par rapport au corps, ladite partie mobile (22) comportant une surface d'actionnement (21) pouvant être déplacée de manière à provoquer, par pivotement autour d'un axe d'articulation (23) reliant la partie mobile (22) au  
10 corps (11), l'actionnement de la pompe ou de la valve, ladite partie mobile (22) comprenant également un applicateur (35) destiné à être mis en contact avec le réservoir (2) lors de l'actionnement de la pompe ou de la valve (41), afin de recevoir une dose de produit à appliquer sur une surface, caractérisée en ce que le corps (11) comporte des moyens (28, 29) formant butée pour empêcher  
15 sensiblement tout mouvement de la partie mobile autre qu'autour de l'axe d'articulation (23).
2. - Tête selon la revendication 1 caractérisée en ce que l'applicateur (35) est monté sur l'extrémité libre d'un bras (25), lesdits moyens formant butée (28, 29)  
20 étant constitués de deux arc-boutants disposés de part et d'autre du bras (25).
3. - Tête selon la revendication 1 caractérisée en ce que les arc-boutants (28,  
29) s'étendent sur environ 1/4 à 3/4 de la hauteur axiale du bras (25), et de préférence, sur ½ à ¾ de la hauteur axiale du bras.  
25
4. - Tête selon l'une quelconque des revendications 1 à 3 caractérisée en ce que l'applicateur (35) est constitué d'une brosse formée d'un support (26) sur lequel sont implantées, de façon sensiblement perpendiculaire à un axe X du réservoir, une pluralité de poils ou dents (27), ledit support (26) comportant au  
30 moins un orifice (40) relié à un canal d'alimentation (24), pour la mise en communication de l'applicateur (35) avec le réservoir (2).

5. - Tête selon l'une quelconque des revendications 1 à 4 caractérisée en ce que l'axe d'articulation est constitué d'une charnière film (23).
6. - Tête selon l'une quelconque des revendications précédentes caractérisée  
5 en ce que le corps (11) comporte des moyens (14) pour l'accrochage de la tête (10) sur le réservoir (2).
7. - Ensemble de conditionnement et de distribution (1) comprenant un réservoir (2) surmonté d'une pompe ou d'une valve, et, surmontant la pompe ou  
10 la valve (41), une tête (10) pour la distribution et l'application d'un produit contenu dans le réservoir, caractérisé en ce que la tête (10) est conforme à l'une quelconque des revendications précédentes.
8. - Utilisation d'un ensemble selon la revendication 7 pour le conditionnement,  
15 la distribution et l'application d'un produit capillaire, notamment un produit de coloration.

1/2

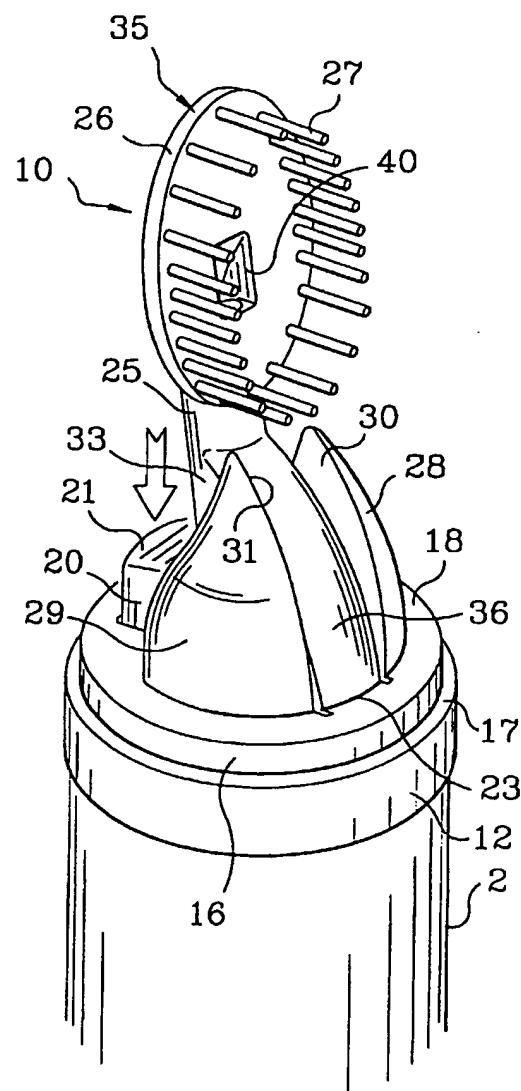
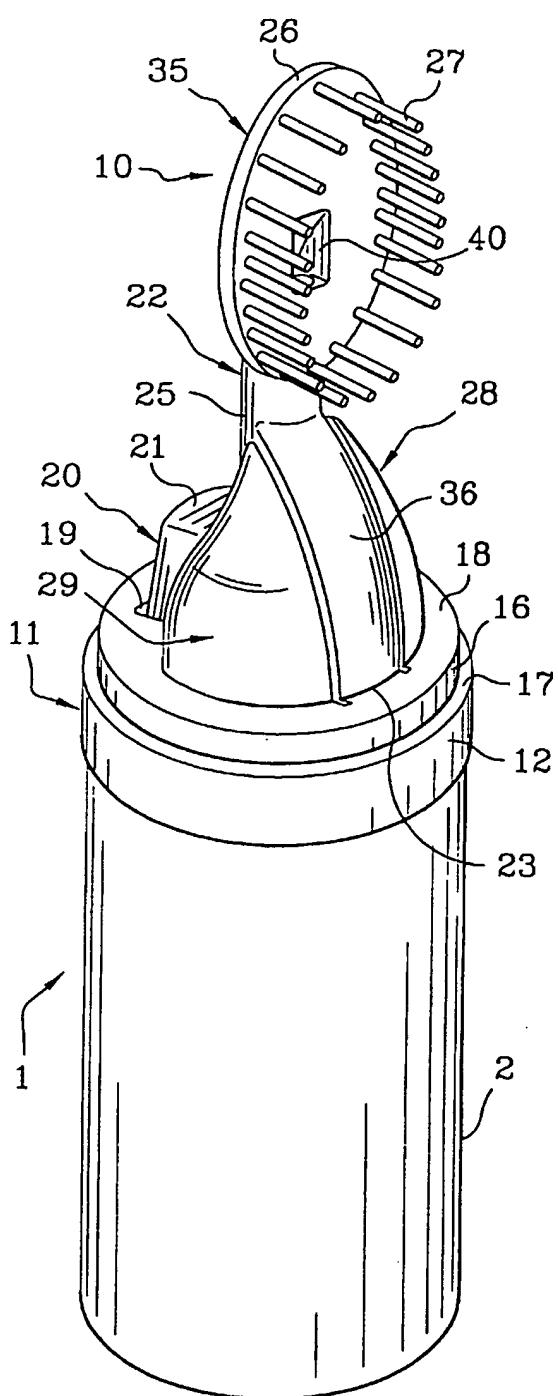
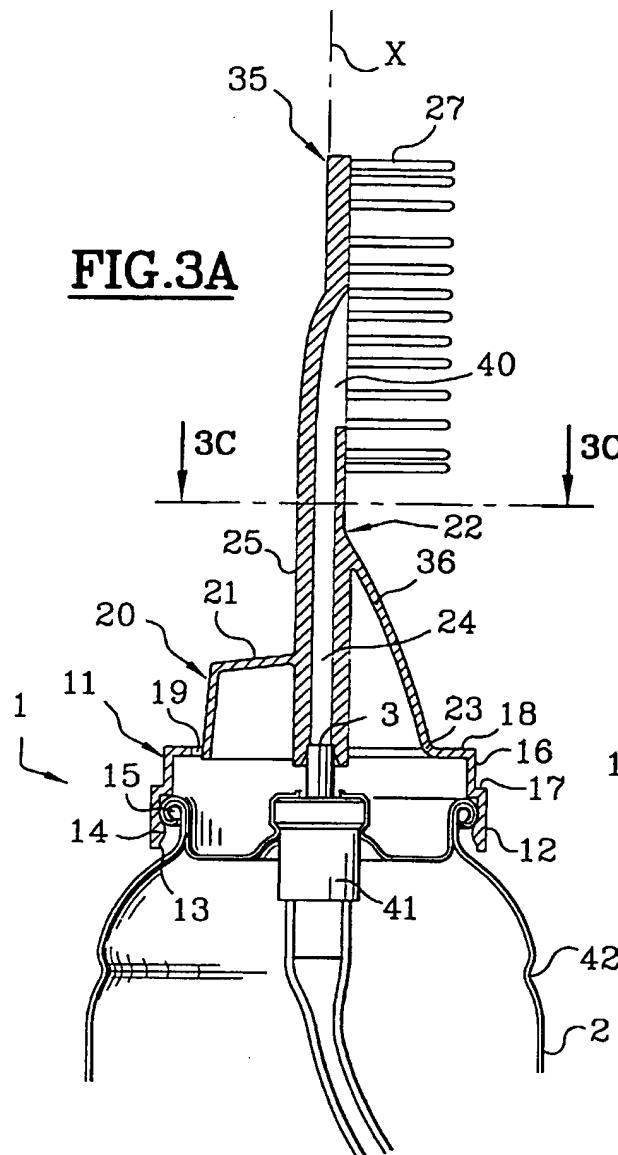


FIG.2

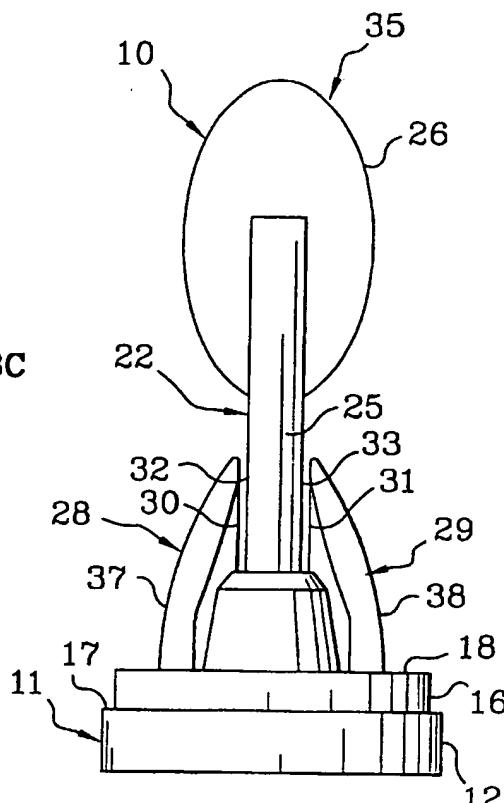
FIG.1

2/2

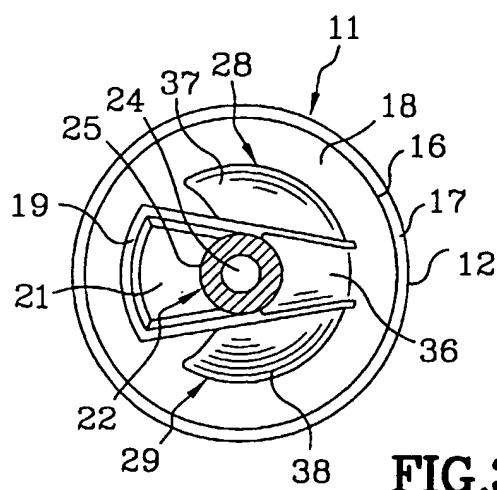
### FIG.3A



**FIG.3B**



### **FIG.3C**



2776629

REPUBLIQUE FRANÇAISE

INSTITUT NATIONAL  
de la  
PROPRIETE INDUSTRIELLERAPPORT DE RECHERCHE  
PRELIMINAIREétabli sur la base des dernières revendications  
déposées avant le commencement de la rechercheN° d'enregistrement  
nationalFA 555938  
FR 9803600

DOCUMENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS		Revendications concernées de la demande examinée
Catégorie	Citation du document avec indication, en cas de besoin, des parties pertinentes	
X	EP 0 223 418 A (DODERO) 27 mai 1987 * colonne 8, ligne 9 - ligne 33; figure 12 *	1,6-8
A	---	2,4
A	US 4 533 273 A (OBATA ET AL.) 6 août 1985 * abrégé; figures *	1,4,6-8
A	US 3 961 635 A (MIYA) 8 juin 1976 * colonne 6, ligne 43 - colonne 7, ligne 34; figure 19 *	1,4,6-8
DOMAINES TECHNIQUES RECHERCHES (Int.CL.6)		
B65D B05B A45D		
1	Date d'achèvement de la recherche	Examinateur
	4 décembre 1998	Gino, C
<b>CATEGORIE DES DOCUMENTS CITES</b> X : particulièrement pertinent à lui seul Y : particulièrement pertinent en combinaison avec un autre document de la même catégorie A : pertinent à l'encontre d'au moins une revendication ou amère-plan technologique général O : divulgation non-écrite P : document intercalaire		
T : théorie ou principe à la base de l'invention E : document de brevet bénéficiant d'une date antérieure à la date de dépôt et qui n'a été publié qu'à cette date de dépôt ou qu'à une date postérieure. D : cité dans la demande L : cité pour d'autres raisons & : membre de la même famille, document correspondant		